



## NASEN- / OHRHAARENTFERNER NE 3743

Neus- en oorhaartrimme

Tondeuse pour les poils du nez et des oreilles

Recortador de pelo de nariz y orejas

Macchinetta per peli di naso e orecchie

Nose and ear hair trimmer

Trymer do włosów z nosa i uszu • Orr- és fülszőrnyíró

Устройство для удаления волос из носа и ушей

ماكينة تشذيب شعر الأنف/الأذن



### Bedienungsanleitung / Garantie

Gebruiksaanwijzing • Mode d'emploi • Manual de instrucciones

Istruzioni per l'uso • Instruction Manual

Instrukcja obsługi / Gwarancja • Használati utasítás

Руководство по эксплуатации • دليل التعليمات

## Instrukcja obsługi

Dziękujemy za wybór naszego produktu. Mamy nadzieję, że korzystanie z urządzenia sprawi państwu radość.

### Symbole użyte w tej instrukcji obsługi

Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa użytkownika są specjalnie wyróżnione. Koniecznie stosuj się do tych wskazówek, aby uniknąć wypadków i uszkodzenia urządzenia:



#### **OSTRZEŻENIE:**

Ostrzega przed zagrożeniami dla zdrowia i wskazuje na potencjalne ryzyko obrażeń.



#### **UWAGA:**

Wskazuje na potencjalne zagrożenia dla urządzenia lub innych przedmiotów.

## Instrukcje bezpieczeństwa

Przed uruchomieniem urządzenia proszę bardzo dokładnie przeczytać instrukcję obsługi. Proszę zachować ją wraz z kartą gwarancyjną, paragonem i w miarę możliwości również kartonem z opakowaniem wewnętrznym. Przekazując urządzenie innej osobie, oddaj jej także instrukcję obsługi.

PL



#### **OSTRZEŻENIE: Ryzyko skaleczenia!**

Nie należy użytkować urządzenia, jeśli głowica goląca, ostrze golące czy mocowanie nasadki ostrza jest zdeformowane lub uszkodzone!



#### **UWAGA:**

- Do głowicy golącej trymera do nosa / uszu nie wolno wkładać żadnych ostrych przedmiotów.
- Głowica goląca oraz ostrze są wytwarzane precyzyjnie i nie mogą być narażone na ciężkie ładunki, uderzenia lub podobne sytuacje.

- Urządzenie to służy jedynie do przycinania włosów z nosa, uszu, brwi lub do konturowania. Nie używać urządzenia w innych celach.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do celów handlowych.
- Trzymać urządzenie z dala od gorąca, bezpośredniego nasłonecznienia i wilgoci.
- Wyłączyć urządzenie, kiedy nie jest używane, w celu czyszczenia lub w przypadku awarii.
- Nie używać uszkodzonego urządzenia.
- Nie naprawiać urządzenia samodzielnie. Należy skontaktować się z upoważnionym pracownikiem.
- Stosować wyłącznie części oryginalne.
- Przechowywać urządzenie poza zasięgiem dzieci. Dzieci nie mogą się nim bawić.
- Ze względu na bezpieczeństwo dzieci, trzymać części opakowania (torby plastikowe, kartony, styropian, itp.) poza ich zasięgiem.



#### **OSTRZEŻENIE:**

Nie pozwalaj dzieciom bawić się folią. **Niebezpieczeństwo uduszenia!**

### Obsługa baterii

PL



**Nie ładować!**



**Grozi wybuchem!**

**Nie** wystawiać baterii na intensywne nagrzewanie się, np. z powodu bezpośredniego padania promieni słonecznych, działania ognia itp.!



**Nie** demontować!



Włożyć poprawnie!  
(+/-)



**Nie** doprowadzać do zwarcia!



#### **UWAGA:**





Z baterii może wyciekać kwas. W przypadku nieużywania urządzenia przez dłuższy okres czasu, należy z niego wyjąć baterie.

## Zakres dostawy

- 1× Urządzenie
- 1× Nasadka depilacji włosów nosa / uszu
- 1× Nasadka trzymająca do konturowania

## Wkładanie baterii

(Bateria nie wchodzi w skład kompletu)

1. Upewnić się, że urządzenie jest wyłączone: Przełącznik wskazuje „I”.
2. Należy zwrócić uwagę na symbole w dolnej części urządzenia. Otworzyć przegródkę baterii przez obrót pokrywy w kierunku symbolu , a następnie zdjąć ją.
3. W komorze baterii zaznaczona jest biegunowość. Włożyć baterie typu AA/LR6/UM3 biegunem dodatnim (+) skierowanym w stronę nasadki.
4. Zamknąć przegródkę baterii. Wyrównać oznaczenie  z symbolem . Przekręcić osłonę w kierunku . Osłona musi zaskoczyć na miejsce.

## Użytkowanie

### Włączanie / wyłączanie urządzenia

Przesunąć przełącznik w celu włączenia lub wyłączenia urządzenia.

PL

### Zakładanie i zdejmowanie nasadek

#### **OSTRZEŻENIE:**

Przed zdjęciem lub założeniem nasadki należy zawsze wyłączać urządzenie!

- Nałożyć nasadkę na urządzenie. Zwrócić uwagę na oznakowanie na urządzeniu i na wnęce w urządzeniu. Docisnąć nasadkę przez obrót nią w lewo, aż wskoczy na swoje miejsce.
- Aby zdjąć nasadkę, należy nią obrócić lekko w prawo, a następnie zdjąć.

## Regulacja konturu brody lub brwi

- Użyć nasadki trymera do konturowania brody.

### **OSTRZEŻENIE: Ryzyko skaleczenia!**

- Tej nasadki nie wolno używać na skórze wrażliwej ani podrażnionej.
  - Nie dociskać ostrza do skóry zbyt mocno.
- Przyłożyć ostrze gołące do miejsca, z którego chcemy usunąć owłosienie. Jedną ręką należy naciągnąć skórę, aby była ona napięta. Trymer do konturowania należy ostrożnie przesuwac w kierunku przeciwnym do kierunku wzrostu włosa.

## Usuwanie włosów z nosa i uszu

- Używać nasadki do depilacji nosa / uszu.

### **OSTRZEŻENIE: Ryzyko skaleczenia!**

Nie wkładać zbyt głęboko głowicy gołacej w głąb nozdrza / ucha zewnętrznego.

- Poruszać końcówką głowicy gołacej do środka i na zewnątrz nozdrza lub ucha zewnętrznego, stosując ruchy kołowe.

## Zakończenie użytkowanie

Wyłączyć urządzenie po użyciu poprzez zsuniecie przełącznika w dół. Przełącznik wskazuje „I”.

PL

## Czyszczenie

### **UWAGA:**

- Nie zanurzać urządzenia w wodzie. To może uszkodzić elementy elektroniczne.
  - Nie stosować ostrych ani żrących środków czyszczących.
1. Wyłączyć urządzenie przed czyszczeniem. Wyjąć baterię.
  2. Można wytrzeć obudowę urządzenia za pomocą delikatnie nawilżonej szmatki.

3. Usuwać resztki włosów po każdym użyciu, wykorzystując do tego np. szczoteczkę do czyszczenia.

## Dane techniczne

Model:..... NE 3743

Masa netto: .....ok. 40g

Bateria:..... 1× 1,5V, Type MIGNON/AA/LR6/UM3

Zastrzegamy sobie prawo wprowadzania zmian technicznych i projektowych w trakcie ciągłego rozwoju produktu.

Urządzenie jest zgodne z aktualnymi dyrektywami CE, dotyczącymi zgodności elektromagnetycznej i produkowane jest zgodnie z najnowszymi przepisami bezpieczeństwa.

## Ogólne warunki gwarancji

Producent/Dystrybutor udziela 24 miesięcy gwarancji na zakupione urządzenie. Okres gwarancji liczony jest od daty zakupu urządzenia.

W tym okresie uszkodzone urządzenie będzie bezpłatnie wymienione na wolne od wad. W przypadku, gdy wymiana będzie niemożliwa do zrealizowania, Nabywca otrzyma zwrot ceny zakupu urządzenia.

Za uszkodzone urządzenie uważa się takie, które nie spełnia funkcji określonych w instrukcji obsługi, a przyczyną takiego stanu jest wewnętrzna wada fabryczna lub materiałowa.

Gwarancją nie są objęte uszkodzenia mechaniczne, chemiczne, termiczne, powstałe w wyniku działania sił zewnętrznych (np. przepięcie w sieci energetycznej czy wyładowania atmosferyczne), jak również wady powstałe w wyniku obsługi niezgodnej z instrukcją obsługi urządzenia.

Nabywcy przysługuje prawo do wymiany urządzenia na wolne od wad lub, jeśli wymiana jest niemożliwa, zwrotu gotówki tylko po dostarczeniu do punktu zakupu kompletnego urządzenia z oryginalnymi akcesoriami, instrukcją obsługi i w oryginalnym opakowaniu wraz

PL

z dowodem zakupu i prawidłowo wypełnioną kartą gwarancyjną (pieczęć sklepu, data sprzedaży urządzenia).

Gwarancja oraz zawarte w niej warunki obowiązują na terenie Rzeczypospolitej Polskiej.

Niniejsza gwarancja nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień Nabywcy wynikających z przepisów Ustawy z dnia 27 lipca 2002 r. o szczególnych warunkach sprzedaży konsumenckiej oraz o zmianie kodeksu cywilnego (Dz. U. z 2002 r. Nr 141, poz. 1176).

Dystrybutor:  
CTC Clatronic Sp. z o.o  
Ul. Brzeska 1  
45-960 Opole

## Usuwanie

### Znaczenie symbolu „Pojemnik na śmieci”



- Wyjąć baterię z komory baterii.
- Zanieść baterię do właściwego punktu zbiórki lub dystrybutora. Tego produktu nie wolno wyrzucać wraz z standardowymi odpadami domowymi.
- Nie wolno wyrzucać urządzenia wraz z odpadami gospodarstwa domowego pod koniec jego przydatności do użycia. Należy przekazać je do oficjalnego punktu zbiórki w celu recyklingu. Dzięki takiemu działaniu pomagasz chronić środowisko.

PL